

472114-2026 - Iomaíocht

An Eilvéis – Road transport services – Fahrleistungen im Limmattal

OJ S 129/2026 08/07/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Verkehrsbetriebe Zürich (VBZ)

R-phost: VBZ-Einkauf_FES@vbz.ch

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Fahrleistungen im Limmattal

Cur síos: Beschaffungsgegenstand dieser Ausschreibung sind Fahrleistungen und die Betriebsleitung für den öffentlichen Linienverkehr (zehn Linien Tagnetz und drei Linien Nachtnetz) in der Region Limmattal ab dem Fahrplanwechsel vom 12. Dezember 2027 gemäss den Ausschreibungsunterlagen. Der Leistungsumfang beläuft sich auf ca. 2,2 Mio. Fahrplankilometer und ca. 140'000 Fahrplanstunden pro Fahrplanjahr. Die betriebsnotwendigen 32 Fahrzeuge (je 16 Standard- und Gelenkbusse) müssen von der heutigen Betreiberin übernommen werden. Garagensituation und Betriebsstandorte: Abstellmöglichkeiten für mindestens 32 Fahrzeuge sind zwingend während der ersten Phase (mindestens 3 bis maximal 5 Jahre) von der Anbieterin zu garantieren. In einer zweiten Phase, voraussichtlich frühestens ab 2030 ist ein vollständiger Umzug an den neuen Standort der noch zu erstellenden VBZ-Busgarage im Limmattal zwingend erforderlich.

Aitheantóir an nós imeachta: e768b0ac-a90d-4aa9-a4f1-cf00c7444410

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrochtú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 60100000 Road transport services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Eilvéis

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Die Fahrleistungen umfassen folgende Linien: Tagnetz: 301 Dietikon, Bahnhof – Geroldswil, Zentrum 302 Urdorf Weihermatt, Bahnhof – Schlieren – Geroldswil, Zentrum 305 Dietikon, Bahnhof – Kindhausen AG 306 Dietikon, Bahnhof – Dietikon, Stadthalle Ost 307 Zürich, Bahnhof Altstetten Nord – Schlieren, Zentrum/Bahnhof 309 Dietikon, Bahnhof – Oetwil an der Limmat – Geroldswil, Zentrum 314 Dietikon, Bahnhof – Urdorf – Birmensdorf ZH, Bahnhof 315 Spreitenbach, Glattler – Kindhausen AG 317 Schlieren, Zentrum/Bahnhof – Urdorf, Oberurdorf 325 Dietikon, Bahnhof – Dietikon, Weinberg Nachtnetz: N30 Schlieren,

Zentrum/Bahnhof – Unterengstringen – Geroldswil, Zentrum N34 Schlieren, Bahnhof – Urdorf – Dietikon – Geroldswil – Oetwil a.d.L. – Dietikon, Bahnhof N36 Dietikon, Bahnhof – Urdorf – Schlieren, Zentrum/Bahnhof

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Fahrleistungen im Limmattal

Cur síos: Beschaffungsgegenstand dieser Ausschreibung sind Fahrleistungen und die Betriebsleitung für den öffentlichen Linienverkehr (zehn Linien Tagnetz und drei Linien Nachtnetz) in der Region Limmattal ab dem Fahrplanwechsel vom 12. Dezember 2027 gemäss den Ausschreibungsunterlagen. Der Leistungsumfang beläuft sich auf ca. 2,2 Mio. Fahrplankilometer und ca. 140'000 Fahrplanstunden pro Fahrplanjahr. Die betriebsnotwendigen 32 Fahrzeuge (je 16 Standard- und Gelenkbusse) müssen von der heutigen Betreiberin übernommen werden. Garagensituation und Betriebsstandorte: Abstellmöglichkeiten für mindestens 32 Fahrzeuge sind zwingend während der ersten Phase (mindestens 3 bis maximal 5 Jahre) von der Anbieterin zu garantieren. In einer zweiten Phase, voraussichtlich frühestens ab 2030 ist ein vollständiger Umzug an den neuen Standort der noch zu erstellenden VBZ-Busgarage im Limmattal zwingend erforderlich.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 60100000 Road transport services

Aicmiú breise (cpv): 60112000 Public road transport services

Roghanna:

Cur síos ar na roghanna: Verlängerungsoptionen: Die Vergabestelle hat zunächst das Recht, den Vertrag um zwei Jahre zu verlängern und danach um weitere vier Jahre.

5.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Eilvéis

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Die Fahrleistungen umfassen folgende Linien: Tagnetz: 301 Dietikon, Bahnhof – Geroldswil, Zentrum 302 Urdorf Weihermatt, Bahnhof – Schlieren – Geroldswil, Zentrum 305 Dietikon, Bahnhof – Kindhausen AG 306 Dietikon, Bahnhof – Dietikon, Stadthalle Ost 307 Zürich, Bahnhof Altstetten Nord – Schlieren, Zentrum/Bahnhof 309 Dietikon, Bahnhof – Oetwil an der Limmat – Geroldswil, Zentrum 314 Dietikon, Bahnhof – Urdorf – Birmensdorf ZH, Bahnhof 315 Spreitenbach, Glattler – Kindhausen AG 317 Schlieren, Zentrum/Bahnhof – Urdorf, Oberurdorf 325 Dietikon, Bahnhof – Dietikon, Weinberg Nachtnetz: N30 Schlieren, Zentrum/Bahnhof – Unterengstringen – Geroldswil, Zentrum N34 Schlieren, Bahnhof – Urdorf – Dietikon – Geroldswil – Oetwil a.d.L. – Dietikon, Bahnhof N36 Dietikon, Bahnhof – Urdorf – Schlieren, Zentrum/Bahnhof

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 1 Lá

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Der Auftrag kann durch die Vergabestelle verlängert werden, siehe Optionen. Die Initialisierungsphase beginnt mit Unterzeichnung des Betriebsvertrages und beinhaltet sämtliche Vorbereitungsarbeiten für eine pünktliche Betriebsaufnahme am 12. Dezember 2027.

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeádta:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: ZK1: Gesamtkosten

Cur síos: Gesamtkosten netto, exkl. MWST, gemäss Angebotsraster

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 75

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: ZK2: Umsetzung und Betrieb

Cur síos: Bestehend aus den folgenden Teilkriterien: * Betriebskonzept (Teilgewicht 70 %) *

Initialisierung (Teilgewicht 15 %) * Flexibilität in der ersten Betriebsphase (Teilgewicht 10 %) *

Bedarf Raum/Infrastruktur in der zweiten Betriebsphase (Teilgewicht 5 %)

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 17

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: ZK3: Ökologische Nachhaltigkeit

Cur síos: Bestehend aus den folgenden Teilkriterien: * Elektrifizierung (Teilgewicht 50 %) *

Massnahmen zum Schutz der Umwelt (Teilgewicht 30 %) * Managementsystem (Teilgewicht 20 %)

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 4

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: ZK4: Soziale Verantwortung

Cur síos: Bestehend aus den folgenden Teilkriterien: * Mehrleistungen (Teilgewicht 80 %) *

Massnahmen Arbeitssicherheit, BGM, Case Management (Teilgewicht 20 %)

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 4

5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: Simap.ch

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://oiz.decisionadvisor.ch/login?code=58BeAyy5xovNuHkaFBrew/k6EVGILjmMP8ydqgNd7M%3D>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 28/09/2026 17:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 459 Laethanta

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní fios go fóill

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundesverwaltungsgericht

Eolas faoi spríodhataí athbhreithnithe: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen seit deren Eröffnung durch Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Zürich, Freischützgasse 1, Postfach, 8090 Zürich, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Verkehrsbetriebe Zürich (VBZ)

Uimhir chlárúcháin: 621404f9-f2f5-4d7b-8ffe-586023d03d64

Seoladh poist: Luggwegstrasse 65

Baile: Zürich

Cód poist: 8048

Foroinn tíre (NUTS): Zürich (CH040)

Tír: An Eilvéis

R-phost: VBZ-Einkauf_FES@vbz.ch

Teil.: +41444114322

Seoladh idirlín: <https://www.stadt-zuerich.ch/vbz>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Bundesverwaltungsgericht

Uimhir chlárúcháin: BVGER

Seoladh poist: Postfach

Baile: St. Gallen

Cód poist: 9023

Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)

Tír: An Eilvéis

R-phost: info@bvger.admin.ch

Teil.: +41584652626

Seoladh idirlín: <https://www.bvger.ch>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Simap.ch

Uimhir chlárúcháin: CH001

Seoladh poist: Holzikofenweg 36

Baile: Bern

Cód poist: 3003

Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Tír: An Eilvéis

R-phost: support@simap.ch

Teil.: +41584646388

Seoladh idirlín: <https://www.simap.ch>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 649e0668-06fe-4a2a-907b-8d80e7cef50d - 01
Cineál na foirme: Iomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 16
Dáta seolta an fhógra: 07/07/2026 02:26:03 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 472114-2026
Uimhir eagráin IO S: 129/2026
Dáta foilsithe: 08/07/2026